

Director: L. MARQUES JUNIOR

Ano XXXIII Assessoria anual Clube: Cr. \$600,00

Pinhal, 17 de março de 1963

Assessoria anual - Fone: Cr. \$1.000,00 Administração e Oficinas: Rua Cel. Joaquim Vergueiro, no. 2233

N. 1.576

## Ensino Secundário

Ao Secretário de Estado dos Negócios da Educação, dirigiram-se os professores do IE «Cardel Leme» por intermédio de sua Congregação, nos seguintes termos:

«EXMO. E REVMO. PADRE JANAÍRIO BALEIERO DE JESUS E SILVA D. D. SECRETÁRIO DE ESTADO DOS NEGÓCIOS DA EDUCAÇÃO.

Os professores do Instituto de Educação «Cardel Leme» de Pinhal, em reunião da Congregação realizada a 12 do corrente, aprovaram proposta de um de seus membros no sentido de se dirigir a Vossa Excelência para a apresentar sugestões referentes a problemas do ensino decorrentes de transferências.

A Congregação do Instituto de Educação «Cardel Leme» tem a honra de sugerir a Vossa Excelência que se tomem medidas referentes aos seguintes casos de transferências:

- 1) Que não se permitam transferências a alunos que, cursando concomitantemente dois cursos de mesmo nível, consigam, quando reprovados num, uma promoção injusta por meio de uma transferência do estabelecimento onde foram bem sucedidos. Cite-se, como exemplo, um caso surtido nesta cidade; quando alguns, no ano de 1952, cursavam, ao mesmo tempo, a primeira série do curso científico do Instituto de Educação «Cardel Leme» e do Colégio Comercial local; reprovados no primeiro e aprovados no segundo, conseguiram, mediante transferência, a matrícula na segunda série do curso científico. A Congregação é de parecer que não se permita no mesmo estabelecimento, por qualquer artifício legal, uma promoção a aluno reprovado.
- 2) Que não se permitam transferências para o Curso de formação de Professores Primários, de outros cursos diferentes, mas paralelos. Não é acertada a transferência de alunos do curso científico, do curso comercial para a segunda série do curso normal. Não é possível ao aluno, sem se ter inscrito, na primeira...

Presidente da República pela sua feliz escolha, e centro do nosso programa de governo desejamos que obtenha êxito. Ao Pio fazemos votos de feliz êxito, pois temos a certeza que a SUNAB tem um Superintendente e alunos nas suas responsabilidades, e que possa realizar aquilo que dela se espera. — J. R. B.

efetuar a matrícula na segunda série do Curso normal. A Congregação não pode concordar com a pretensão destes alunos e reclama uma medida geral para salvaguardar os altos interesses do ensino. A Congregação do Instituto de Educação «Cardel Leme» de Pinhal apresenta a Vossa Excelência os seus protestos por elevado apreço.

Pela Congregação, Cida de Oliveira Leite, diretor eletivo do IE «Cardel Leme».

## Aos meus amigos e ao Povo de Pinhal

Com respeito a uma nota publicada no jornal local «O Mogiano», em sua edição de ontem, sobre o apelo «condicional» de meu pai, ao Sr. Hêlio Leite, em favor da minha candidatura a Vice em sua chapa, venho esclarecer ao povo de Pinhal, e aos meus amigos, que o mesmo não passa de notícia tendenciosa, e que tem uma única finalidade: o da maldade.

Posso afirmar com toda honestidade, que até hoje meu pai não foi consultado, e muito menos conversou em qualquer nome para o referido cargo.

Seado o momento inoportuno, e muito cedo para se tratar do assunto, penso ter deixado bem claro, que o Sr. Antônio Costa nada propôs e muito menos indicou candidato a qualquer cargo eletivo de nossa terra.

Pinhal, 16 de março de 1963.

Adalberto Costa

## Hospital «Francisco Rosas» Banquete

A Mesa Administrativa do Hospital «Francisco Rosas», num dever de justiça e gratidão, prestará significativa homenagem à classe médica de Pinhal, pelos relevantes serviços prestados gratuitamente ao nosso Hospital. Constará a homenagem de um banquete, com a presença também de altas personalidades do mundo social pinhalense, imprensa e rádio, ocasião em que será ofertado aos facultativos, principalmente aos que já trabalham há mais de 25 anos e que ainda continuam dando o máximo em prol de nossa instituição, diplomas de «Hora ao Mérito».

As adesões poderão ser feitas em nosso próprio hospital ou com qualquer membro da Mesa Administrativa que espera contar com apóio de todos, num dever de justa e merecida homenagem.

## Pedra fundamental

Será lançada muito brevemente a «Pedra Fundamental de novo novo hospital, com a presença de toda a população pinhalense e de altas personalidades do Estado.

## Contribuições

Atendendo ao nosso apelo para a compra de um aparelho de pressão para a enfer-

maria, contribuíram generosamente: Zala Farias de Lacerda Casalechich com Cr.1.000,00 cada um e um anônimo com Cr.\$600,00. Deus lhes pague, amigos...

## SEMANA DA RESPIRAÇÃO ARTIFICIAL

Mais uma Campanha Humanitária em prol da Prevenção de Acidentes da Companhia Paulista de Força e Luz.

A Companhia Paulista de Força e Luz tem em alto grau a segurança dos seus trabalhadores e a coletividade em geral.

Para tal evita todos os esforços no sentido de ensinar e divulgar a Prevenção de Acidentes em nosso próprio meio e a perda da respiração normal. Esta a finalidade da Semana da Respiração Artificial, que pela V vez foi comemorada no período de 11 a 16 de março, em todo o território servido pela Companhia, constituindo o programa de prevenção e aplicação do método Holger Nielsen da Respiração Artificial.

E, pois, com satisfação que registramos o transcurso da V Semana da Respiração Artificial, angorando pleno sucesso aos eficientes eletrificadores da Força e Luz, cuja iniciativa mereça o nosso apoio e aplausos.

A presença da maioria dos Irmãos Amigos no jantar deliberoso no Abrigo, com o comportamento sempre simpático e agradável das respectivas esposas, demonstra «como vamos levando a sério o nosso Clube» aqui instalado graças aos esforços do nosso dinâmico presidente e fundador. E a cidade inteira já acredita nas suas finalidades.

A receptividade magnífica que conseguiu a Idéola do Dr. Nilo de Lorendi de aprovar a Baluça para um complemento mais intenso na sua congregação filial na Ilantrópica, também demonstra, concretamente, que as famílias pinhalenses aceitaram a incumbência de cuidar do melhor abandonado de nossa bela cidade. E de se crer, pois que quanto à parte material necessária a um problema de tamanho alcance, não há mais preocupação. O dr. Nilo, o prof. Coelho e os seus incansáveis companheiros, levantaram o entusiasmo da Sociedade de Pinhal, entusiasmo esse que é o ponto de partida de qualquer campanha. Não pode, pois, o Clube dos 21 Irmãos Amigos deixar de aprovar o plano de trabalho a ser executado. E não nos dá a oportunidade que agora se abre à sociedade pinhalense para enfrentar o problema no seu todo. A elite capacitada a funcionar está unida num grupo sólido, e obediente à orientação do seu presidente. E o presidente é um apaixonado pelo assunto.

No. Peço uma atenção mais profunda para esse aspecto da questão, principalmente das senhoras pinhalenses, pois que a sua sensibilidade é mais pronta. Um dos pontos importantes do problema da Criança abandonada é o nascedouro da desgraça. É a promiscuidade da vivência; é a miséria dos condições do ambiente infecto das poças mal cheirosas, desmoralizado pela própria miséria que o origina, e desmoralizado pelos frutos omurcheiros que de lá flutuam no azal limpo das nossas ondas aquecidas.

A minha preocupação por esse lado da questão é resultado da experiência que aqui experimentei há poucos anos. Sentei naquela ocasião, que muitos não de recordar, uma polémica sobre Corticos. Apesar da demonstração de simpatia por uma parcela da opinião pública, não obtive a minha idéia sequer uma cobertura simbólica por parte das autoridades locais. E o menor abandonado, não se iludam, é algoado, em grande parte, no interior dos Corticos.

WALDIR PERES

## A SUNAB E O SEU SUPERINTENDENTE

Ocupa hoje esse importante cargo, o nosso amigo Benedito Pio da Silva. E quase desnecessário fazer referência ao Pio, porque todos o conhecem. Funcionário do Banco do Brasil, sempre ligado aos movimentos de renovação de nossa agricultura, principalmente a campanha de caféis finos iniciada pelo jornalista Chateaubriand e complementada por Benedito Pio da Silva.

Os benefícios e os esclarecimentos que todas as camadas trouxeram foram imensos. Nada mais justo pois que neste instante o presidente Gonçalves buscar um homem como o Pio para entregar esse importante setor da sua administração.

A SUNAB, ou melhor a Superintendência Nacional do Abastecimento foi criada pela lei delegada Nº. 43 de 16 de setembro de 1962, e regulada pelo Decreto 61.820, de 13 de dezembro de 1962, e tem como principal finalidade: elaborar e promover a execução do plano nacional de abastecimento de produtos essenciais, o qual será também instrumento e política de crédito e fomento à produção. E assim, por diante, no capítulo das finalidades de todas elas relacionadas em Xitem.

Na parte referente a direção e organização, a SUNAB será dirigida por um Superin-

tendente, nomeado pelo Presidente da República, sendo atribuídos ao mesmo direitos e vantagens de subsecretário de Estado, bem como, por um conselho deliberativo, por um conselho Executivo e por uma Secretaria geral.

Dessa simples exposição das finalidades, direção e organização verifica-se a importância da criação desse órgão, porque veio trazer ao governo a centralização e a coordenação desse importante setor da economia nacional, num organismo especializado e tão amplo como é a SUNAB.

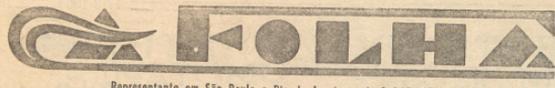
Por outro lado, como reconhecimento aos seus reais méritos, foi escolhido para a primeira pasta da SUNAB, o nosso amigo Benedito Pio da Silva, que não só pelas laços de parentesco, mas também pelas inúmeras amizades que aqui destruiu, é para nós um Pinhalense.

Desde há muito que militamos no setor político da Agricultura, podemos testemunhar a importância da escolha do Pio para essa função. Era preciso que o escolhido reunisse inúmeras qualidades, de conhecimentos técnicos especializados, de conhecimentos de problemas agrícolas, de tódus forte, de iniciativa, etc. Tódus elas e outras mais o Pio as possui.

Aqui deixamos os nossos votos para que realmente a SUNAB cumpra as suas finalidades, trazendo ao povo do nosso país um pouco de tranquilidade, nessa importante tarefa que é o abastecimento. Está pois de parabéns o Sr.







Representante em São Paulo e Rio de Janeiro: A. S. LARA LTDA.

FANFAL, 17-3-1963 Estado de São Paulo - Brasil - Número 1.578

# COMPREENSÃO

Aristóteles, o discípulo que superou o mestre, acertou numa de suas admiráveis sentenças: a verdadeira felicidade consiste no prazer da mente, obtido através da compreensão.

Remontando a antiguidade, podemos observar que o homem,

**Seleção Limetrêsse:** Vlade (Colina); Renato (João Carlos), Leite Ninho e Rodolpho; Tiata e Conchal; Careca (Pitoco), Alfredo (Ariolo), Fedinho, Siverlei (Tupi) e Mainha.

**Jú:** Jirme de Castro Ribeiro da Liga Limetrêsse de Futebol com boa atuação, bem auxiliado pelos Bandeirinhas da Liga Pinhalense, sr. Sylvio Lourenço e Liberato Sabino.

**Homemagens:** Várias homenagens foram prestadas antes do início da partida, aos dirigentes do clube visitante e retribuídas aos locais com belíssimas flâmulas e com faixa alúxia com os dizeres: O Povo de Limeira Sauda os Pinhalenses. Coube o pódio ao professor João Evangelista de Azevedo Marques.

**PRELIMINAR — C. E. Bangu O** Seleção B. Limetrêsse 1 — O Bangu com maior volume de jogo em todo o transcorrer da partida, não foi feliz nos arremates, cabendo ao quadro visitante, uma falta. Fora da área, um meio escanteio, abrir a contagem por intermédio de Romeu, após uma falta do guarda Tão, ocorrendo o gol aos 30 minutos do primeiro tempo. Uma tarde azarada para os Banguenses, principalmente quando aos 43 minutos da 1ª fase Chepa erde gol certo.

**C. E. Bangu:** Tão (Sérgio); Juliano (Zé Rubens), Guaraná (Leônio), Maria pé; Arruda, Daniel, Nestor (Carvalho), Chepa, Zé Carlos, Airton e Tosa.

**Seleção B. Limetrêsse:** Collins; João Carlos, Beilo, Romeu; Licão, Conchal (Adilson); Toninho, Peixão, Tatu, Pitoco (Bidon) e Jarbinha.

**Jú:** Liberato Sabino com ótima arbitragem. Não houve faltas. Auxiliares: Antônio de Oliveira e Sérgio Mariano Lopez.

**G. P. E. A. A. Socorrens:** Teremos no dia 21 uma partida amistosa entre o Ginásio Pinhalense de Esportes Atlético e a A. A. Socorrens da cidade de Socorro, no Estádio Municipal "Dr. Fernando Costa", cuja retribuição deverá ser feita pelos Gepanos no dia 31, em Socorro.

**Hoje: Vermelho x Branco**

Na tarde de hoje, no Estádio Municipal, duas poderosas equipes gpeanas vão se defrontar. Vermelho e Branco são as equipes da tarde esportiva deste domingo.

depois de ter perdido a harmonia que mantinha com a natureza, foi obrigado a lutar para reaver esse equilíbrio, único meio capaz de fazê-lo sentir novamente a felicidade desfeita. E essa luta continuará, mas, a partir do progresso que se convencionou chamar de civilização, tornou-se cada vez mais árdua.

Com as inúmeras dificuldades resultantes, por mais incrível que isso pareça, do progresso material e do poder econômico e financeiro das grandes nações, a vida moderna veio fazer mais difícil a obtenção da almejada felicidade. Tornaram-se cada vez maiores, atualmente, os embates de interesses antagônicos, e todos os povos, como consequência, acabaram, fatalmente, penetrando num destes dois caminhos: o da reatenação completa, pela sua perfeita harmonização política e social, e o da escravização total, pelo domínio da ditadura capitalista ou comunista.

Que poderá, no entanto, ajudar o homem a encontrar o caminho certo? A resposta pode ser tirada da sentença de Aristóteles. Sim, a compreensão, no seu mais amplo sentido, é que poderá salvar a humanidade. Enquanto as criaturas viverem como inimigos, lutando por qualquer reivindicação, por injusta que seja, e não querendo respeitar os direitos alheios, nunca haverá, neste planeta, a paz social que os idealistas procuram sinceramente.

Que vem a ser, porém, essa compreensão no seu mais amplo sentido? Ora, simplesmente a AMOR, que implica a tolerância, a fraternidade e o desejo urgente de irmanar todas as criaturas. Consiste, portanto, na aplicação correta da doutrina cristã. Quando os homens adotarem, honestamente, a mensagem de Cristo em suas relações políticas, administrativas e sociais, todos os povos irão de entrar, naturalmente, no primeiro dos dois caminhos que apontamos acima, o qual é o rumo certo.

Infelizmente, ainda faltam muitas coisas ao homem, para este

conseguir o indispensável aperfeiçoamento espiritual. Entre nós, por exemplo, neste Brasil, que é país de tantas riquezas, de tantas possibilidades, o elemento humano ainda precisa progredir muito. Cultivar somente os noivos políticos e administradores será feroz crescimento, porquanto eles são tirados da grande massa do povo. Todos os brasileiros é que precisam, então, ser instruídos moral e civicamente, para que, num futuro não distante, possam ter, na supremacia do Brasil, uma elite de políticos e administradores, elite verdadeiramente representativa de um povo honesto, culto, capaz e trabalhador.

Um reflexo dessa falta de preparo moral e cultural do nosso povo são as lutas constantes que vem ocorrendo entre as duas classes mais antagônicas: a dos empregados e a dos empregadores. O Brasil está mergulhando num caos que completo. A inflação desenfreada vem aflixindo os trabalhadores e a burguesia. E finalmente, a ganância ilimitada dos aproveitadores vem aumentando, ao mesmo tempo e cada vez mais, a miséria dos pobres e a opulência dos ricos.

Os órgãos do Governo, que vinham sendo assaltados pelos maus administradores, continuam sofrendo essa falta de escrúpulos de nossos homens públicos, e tal fato vem recentemente, ao conhecimento de todos através de uma denúncia franca e destemida, feita por um dos Ministros da República, o mais jovem, porém, o mais competente, ou seja, o Excelentíssimo Senhor Altairio Azevedo.

Concluamos, por conseguinte, que o Brasil, mais talvez do que qualquer outra nação, precisa, urgentemente, envolver pelo caminho certo, antes que seja desvorado por uma hecatombe total. E esse trabalho de redenção do nosso povo deverá ser começado imediatamente, procurando os responsáveis pela orientação das diversas classes sociais: uma norma segura, lúcida e honesta, capaz de incidir na mentalidade da maioria e grande ensinamento de Aristóteles, a compreensão no seu mais amplo sentido, que abrange também a noção perfeita do sentimento de honra e dever. — Helo C. Teixeira

<b>CINE SANTA CLARA</b> HOJE — 17 de março de 1963 VESPERAL — 14 HORAS Imitação da vida Lana Turner-Sandra Dee Desejo de Matar Jim Davis-Allyson Hayes À NOITE às 19 e 21 horas São, a Venus de Lesbo Kerwin Mathews-Tina Louise Comp.: Jornal Nacional	<b>CINE EDEN</b> HOJE — 17 de março de 1963 HOJE — 14 HORAS Gato Feroz — Gato ao mar Desenhos em Têcnicolor Fale a verdade A mala e o louco com o Gordo e o Magro Filho de Simbad À NOITE às 19:15 e 21:15 hs. Amazãh — C.O. 2a. CABEÇA DE PRAIA Tony Curtis-Mary Murphy Terça-feira — 20 hs. Uma garota em apuros Agnes Laurent-Nazel Court Quarta — 20 horas RUA DO TERROR Dan Duruya-Elsy Albin
Amanhã e Terça-feira — 20 hs. Terça, a Venus de Lesbo Complementos Quarta — às 20 hs. O vale da tração John Hudson-John Brinkley Comp.: Jornal Nacional	Quinta e sexta, às 20 horas Tesouro submarino Joane Dru-Mak Stevens Comp.: Jornal Nacional
Sábado — 19:30 horas ODALISCA Maria Antonieta Pons Tin-Tin Com o dedo no galtilho Audie Murphy	Quinta e sexta — 20 horas TÊIA DE ARANHA Johns-Johns-John Justin Sábado, — 19:30 horas Gato penado — Rei uma óva Desenhos em Têcnicolor: GATO DA PIZARRA-PESCANO NO SECO com o Gordo e o Magro Valentão é apêlido (BOB BOB) Na Semana: Jornal Nacional

**Luz e Força** — Vem causando sérios embargos em várias cidades de Minas e São Paulo, a deficiência de eletricidade, proporcionada pela Cia. Paulista de Força e Luz. Mesmo aqui, já se vem registrando a constante queda de voltagem, com prejuízo para o equilíbrio das indústrias, para a boa iluminação e ao aparelhamento doméstico. Ainda domingo, dia 3, o Cine Eden foi forçado a suspender a segunda sessão cinematográfica, pois o seu aparelho não conseguiu funcionar, dado a queda da voltagem. Tudo isso seria desnecessário, diante dos improvisos que surgem em todos os setores da atividade humana. Mas que traz comentários ao povo causa surpresa e o preço do quilowate que valentemente assustadoramente. Esta é a razão principal da grita do povo, em sua constante reclamação. Com luz, tem que viver no escuro, com força há momentos que não se pode trabalhar. E o gerente e a turma de C. P. ficam na expectativa. Mas o povo não perdona. pois alora, principalmente em várias cidades de minas, já tem havido coisas sérias em as empresas de eletricidade. Como solucioná-las?

## A Barateira Pinhalense

### A maior liquidação de 1963.

Renovação de seu estoque!

20, 30 e 50 % de descontos

Calçados, roupas, guarda-chuvas, tecidos e armarinho em geral.

Para acabar com a carestia e favorecer o povo!

Rua Marquês do Herval 35 - Telef. 2310

**AGRACEDIMENTO E CONVITE RELIGIOSO**

MISSA DE 7.º DIA

Ruth Gonçalves Guizzardi e filhos, Amélia Guizzardi e filhos, sensibilizados, agradecem aos amigos e parentes as demonstrações de pesar recebidas pela morte do inesquecível

**ALEXANDRE GUIZZARDI,**

e os convidam para assistirem à Missa de 7.º Dia que, em sufrágio da alma daquele seu ente querido, será celebrada na Igreja Matriz desta cidade, Terça-feira, 19 deste mês, às 7:30 horas.

Pinhal, 17 de março de 1963.

**Plantão-Farmácias-Hoje:**

**Central**  
P. Independência, 151-TeL. 2077

**Cruzeiro**  
Rua B. Mota Pais, 91-TeL. 2083

Copas formicas — Sofás-cama — Móveis de aço para cozinha — Artigos domésticos. — Vendas à prestações

**CASA BRASILEIRA**

RUA DIREITA, 93 — TELEFONE, 2144 — PINHAL

**Plantão-Farmácias-Dia 24:**

**Cruzeiro do Sul**  
Rua Direita, 60 - Telef. 2255

**Martorano**  
R. Marquês Herval, 617-TeL. 2188